

Estado sa Hawaii
Departamento sa Transportasyon
PAHIBALO SA IKA-VI NGA TITULO

Ang Estado sa Hawaii, Departamento sa Transportasyon (HDOT), niini nagpahibalo sa tanang membro sa publiko, subay sa Titulo VI sa Sibil nga Katungod gikan 1964, 42 U.S.C. 2000d, *et seq.* S, ingon nga giusab, 49 CFR Part 21, nga walay tawo nga ipailalom sa diskriminasyon pinasikad sa rasa, kolor o nasudnong gigikanan ubos sa bisan unsang programa o kalihokan nga nakadawat ug federal nga pinansyal nga tabang.

Bisan kinsa nga tawo nga nagtuo nga gipailalom siya sa diskriminasyon nga gibawal sa Titulo VI sa Sibil nga Katungod gikan 1964, mahimong mosang-at og sinulat nga reklamo, uban o walay tabang, sa Opisina sa Katungod sa Sibil sa Departamento sa Transportasyon sa Hawaii, o Administrasyon sa Pederal nga Transit, sa mga opisina nga gilista sa ubos. Ang maong reklamo kinahanglang ipasa nga dili molagpas sa usa ka gatos walo (180) ka adlaw human sa kataposang petsa sa diskriminasyon.

Office of Civil Rights
Department of Transportation
State of Hawaii
200 Rodgers Boulevard
Honolulu, Hawaii 96819
Telepono: 808 831-7921
Facsimile: 808 831-7944
HDOT-TITLEVI@hawaii.gov

Federal Transit Administration
Office of Civil Rights
Attention: Complaint Team
East Building, 5th Floor - TCR
1200 New Jersey Avenue, SE
Washington, DC 20590 United States
Telepono: 888 446-4511

Kung gikinahanglan ang impormasyon sa laing lengguwahe, palihog kontaka ang HDOT o ahensya sa county nga nalambigit aron mangayo ug serbisyo sa pag-interpret o paghubad. Kung dili sigurado kung asa magsugod sa paghangyo og dugang nga impormasyon sa laing lengguwahe, palihug sugdi ni sa pagtawag sa 808-831-7921 o HDOT-TITLEVI@hawaii.gov para sa dugang nga impormasyon.